ZAPORIZHIA

under which the Cossacks wrote a letter to the Sultan of the Ottoman Empire, has many "offspring" (saplings from the mighty oak planted in more than 20 countries around the world)

ZAPORIZHIA OAK TREE

This stunning monument is dedicated to oppressed German Protestant settlers.





According to legend, this is the exact place where a serpent the youngest of whom was the

1 1 1

This city got its name because of its location beyond the Dnieper river rapids, which proved to be a challenge for newcomers who wanted to join the Zaporozhian Cossacks there



This unique complex features exhibits from all the Cossack Sichs that existed in Ukraine over time, and has reconstructed examples of original military kurins (huts Cossacks lived fortifications

DNIPROHES

who contributed greatly to the region's development

Regional centre:

Zaporizhia

64



MENNONITE MEMORIAL

Cossack boats, lifted from river, were used during the war with the Turks and called "chaikas" (seagulls), because they could almost



ZMIYINA PECHERA (SNAKE CAVE)

The strategic location of the largest island in the Dnieper river was responsible for its tempestuous history; during different periods of time it was the site of a Scythian settlement, Cossack outposts, and Mennonite colonies

. . .

CHAIKA NAVIGATION

ants in Europe, it generates ergy for all of the factories in this region

ZAPORIZHIA NUCLEAR POWER PLANT



KHORTYTSIA

The Mother of Cod is believed to be the patroness of Ukraine and the Cossacks; in particular, Ukrainian Cossack
Day and Defender of Ukraine Day are celebrated together with Pokrova Feast Day on 14 October

POKROVA (THE INTERCESSION OF THEOTOKOS



POPOV MANOR HOUSE

Postcards showing this castle have been published in Creat Britain, Germany and France; and the owner Vasili Popov funded the construction of a railway so that the castle would be easily accessible from the railway station

The Ukrainian word "luh" means a forest that is inundated by spring floods, and the largest area of land that matches this description is now covered by the present day Kakhovka reservoir

VELYKYI LUH (GREAT MEADOW) NATIONAL NATURE PARK



GREAT BUSTARD

The mating dance of the one of the world's largest birds is such a rare sight that only a few people have had the chance to observe



ZAPOROZHIAN SICH

Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>



Contains the biggest collection of rare automobiles from domestic and foreign producers



SPRING ON ZARECHNAYA STREET

The industrial giants of Dniprospetsstal id Zaporizhstal became famous film, a love story involving a night-school teacher and the best

This region is a leader in the extraction of iron

This Hetman founded the first Zaporozhian Sich and was the first Hetman to fight against the rule of the Tatars and Turks on the Ukrainian steppes, causing the latter to call him the greatest enemy of the Ottoman Empire



DMYTRO "BAIDA" VYSHNEVETSKYI



ZAPOROZHETS





IRON ORE

The commander of the Revolutionary Insurgent Army of Ukraine and a famous anarchist who initiated the peasants' rebellion and pioneered the use of the tachanka, a machine-gun mounted on a horse-drawn cart

COMBAT HOPAK

Flash-like movements, accurate blows, and an unshakable stance are the main characteristics of this Cossack war dance that crossed the bounds of martial arts and became a modern youth movement

SOTSMISTECHKO (THE CITY OF SOCIALISM)



One of the longest streets in Europe stretches through the city centre from the railway station to DniproHES



One of the world's largest factories, which manufactures engines for helicopters and airplanes



MOTOR SICH



KAMIANA MOHYLA (STONE TOMB)

COSSACK MAMAY

SOBORNYI AVENUE

The image of the ideal Cossack, a warrior and a wanderer, has been a symbol of Ukrainian spirit in art and folk songs for more than 300 years



GLOSSY IBIS



A silver eagle, which scientists believe to have been the top part of a military standard, is one of the unique findings of the rich burial grounds of the 7th-8th centuries

VOZNESENKA TREASURE

BOTIEVS'KA WIND POWER PLANT

The largest wind power plant in Ukraine is made up of 65 giant turbines, located on the coast of the Sea of Azov, and is also a well-known site of industrial tourism



of dolphin inhabiting

After the destruction of the Zaporozhian Sich in 1775, the last Koshovyi Otaman was exiled to Solovky at the age of 85 and spent 25 years incarcerated there



KALNYSHEVSKYI (1691-1803)

THE SEA OF AZOV

ZHYTOMY Ryegion



The engineer of the first artificial satellite of the Earth and of the rocket Vostok that was launched with Yuri Cagarin, the first man to travel into space

Huge round stones simply lie in the middle of the forest. surrounded by mystery and fog, resembling village houses: according to one hypotheses. they were moved here from Scandinavia by a glacier

CAMIANE SELO

STONE VILLAGE)

This poet spoke more than 10 languages, at the age of 19 wrote the textbook Ancient History of Oriental Peoples and introduced the words promin (ray of sun) and naprovesni (at the beginning of spring) to the Ukrainian language

This museum is dedicated to the powerful guerrilla movement in the impenetrable forests of Zhytomyr Polissia during World War II



MUSEUM OF PARTISAN GLORY OF POLISSIA

(1871-1913)

LESIA UKRAINKA

VIA REGIA

This longest land route between Western and Eastern Europe, constructed by Romans about 2,000 years ago, crossed the modern Zhytomyr region

SERHII KOROLIOV (1907-1966)

•

The last archaic forest of the flat terrain in Ukraine is at risk of losing its prehistoric nature because of the illegal mining of amber

POYASKIVSKYI FOREST



The most expensive stone of all Ukraine, beryl Petro i Pavlo, is one of the artefacts at this museum

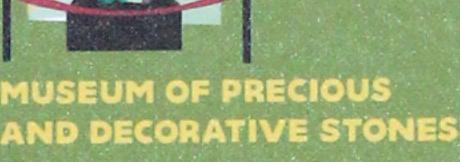
This folk artist, whose voice introduced the beauty of the Ukrainian song to the world, has been performing for more than 40 years and her most famous song, Flower-Soul, is considered to be a traditional folk song

NINA MATVIIENKO (born 1947)

Regional centre: Zhytomyr

66

. . . .



HROMOVYSHCHE

According to legend there

is a place in this valley

where lightning always

strikes during storms; in

people used to worship

Weight:

6 kg

the Thunder God Perun at

pre-Christian times

the same spot

At this exhibition of the history of space voyages you can see the originals of space vehicles, a replica of a planetary rover and a capsule containing soil from the Moon

KOROLIOV MUSEUM OF COSMONAUTICS

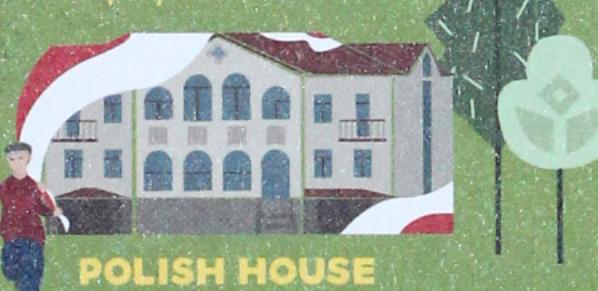
The capital of Ukrainian Polissia (a forested area), the name of which originates from the tribe named Zhytychi, peaceful Slavic people who used to grow rye (zhyto in Ukrainian, Zhytychi are "those-who-grow-rye")

ZHYTOMYR

CLIMBING WALL IN DENYSHI

The climbers' base here was created naturally; there are a few paths available near the waterfront of the Teteriv river

The Zhytomyr region is home to the biggest community of Polish people in Ukraine



HEGEWALD (FOREST PRESERVE)

In Hegewald county the Germans under Reichsfuhrer SS Heinrich Himmler tried to implement the ideas of the Generalplan Ost that foresaw the German colonisation of Eastern Europe



17th century



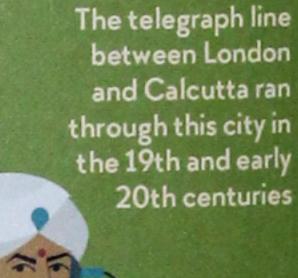
This monastery of a Catholic mendicant order depends solely on alms from believers.

BERDYCHIV MONASTERY (MONASTERY OF DISCALCED CARMELITES)

This British writer with Polish roots was the author of the novel Heart of Darkness that inspired the movie director Francis Ford Coppola to make Apocalypse Now

Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>

JOSEPH CONRAD MUSEUM





Купити книгу на сайті kniga.biz.ua >>>

VOLYNyegion

These 30 crystal lakes of glacial origin are connected to each other by channels and straits, forming a united water system



The Grand Prince of Kyiv noticeably extended the boundaries of the ancient Rus state. and was the first Ruthenian prince to mint his own coins

OLODYMYR HE GREAT (c. 960-1015)



The most outstanding Ukrainian mathematician of 20th century and author of Ukrainian maths terminology, Kravchuk's science papers were used by the US inventors of the first computer in the world; he died in a Gulag camp in the Kolyma region

SVITIAZ

The deepest lake in Ukraine, Svitiaz belongs to the Shatsk lakes, whose waters stay clean because of their iodine, glycerine Depth: 58.4 m

SHATSK LAKES

The largest animal in Europe, this bison species is now considered critically endangered and may become extinct in Ukraine before the year 2025

Locals occasionally report sightings of a fantastic creature in the depths of this lake, but still no one has managed to determine what it is large water serpent. giant catfish or

prehistoric shark

SOMYN

Regional centre:

Lutsk

60

and silver content

LUTSK AUTOMOBILE FACTORY

A leading Ukrainian manufacturer of buses and trolleybuses, as well as marshrutkas (minibus taxis that follow a set route), which are well known to every Ukrainian citizen

> A Volyn-born noblewoman who founded the Kyiv Brotherhood School, the predecessor of Kyiv-Mohyla Academy, which is now the National University of Kyiv-Mohyla Academy (NaUKMA)

HALSHKA HULEVYCHIVNA (1575-1642)

OKSANA ZABUZHKO

(born 1960)

This writer-philosopher is the author of the novel Fieldwork in Ukrainian Sex, which in 2006 was considered to be the most influential Ukrainian book during 15 years of independence



One of the oldest cities in Ukraine, first mentioned in the Primary Chronicle, it got its name from Volodymyr the Great, a Grand Prince of Kyiv, who conquered it in AD 988

Sculptor Mykola Holovan has been working on the design of his Lutsk house and studio for around 40 years, decorating it with hundreds of marvellous stone sculptures of various artistic styles

VOLODYMYR-VOLYNSKYI

HOUSE OF THE SCULPTOR

This dissident and political prisoner protested against the discrimination of Ukrainian culture, and revealed that arson in the library of the National Academy of Sciences of Ukraine was officially sanctioned by Soviet special services

> YEVHEN SVERSTIUM (1928-2014)

"A little paradise for creating" - that's how the great composer described Ustyluh, the town of his youth, which he used to visit every summer from 1893 until 1914



IHOR STRAVINSKYI HOUSE MUSEUM, USTYLUH

Principality of Galicia-Volhynia a successor state of Kyivan Rus - once was thought to be the most powerful Rus prince

The founder of the

(c. 1152-1205)

During the World War II this resistance movement fought for the establishment of a united. independent Ukrainian state as well as battling both Nazis and Soviets alike

UKRAINIAN INSURGENT ARMY (UPA)

> 1942 to the mid-1950s

c. 10th century



The icon of the Mother of God. gifted by Volodymyr the Great, a Grand Prince of Kyiv, still consecrates this Orthodox cloister, which is one of the most ancient in Ukraine

ZYMNE MONASTERY



Dating back to the time before the Mongol invasions, this monument has one of the biggest burial chambers of ancient Rus: six rulers of the Principality of Volynia. most likely including Roman the Creat himself, rest here

ASSUMPTION CATHEDRAL, VOLODYMYR-VOLYNSKYI

1651

The largest land battle of the Khmelnytskyi Uprising lasted for nearly two weeks and resulted in the Polish army's defeat of the Khmelnytskyi forces because of their Tatar allies' treason

BATTLE OF BERESTECHKO

Kateryna Desnytska got the exotic name Na Phitsanulok after she had married the Prince of Thailand in 1906

This museum

arts the life of writer

Lesia Ukrainka, the

erary pseudonym of

Larysa Kosach, who

pent her early years

n the Kosach family

tate in the village of

(olodiazhne, where

worked on her first

collection of poetry



100

PRINCESS OF THAILAND

A Volyn-born orientalist, philologist and a founder of the All-Ukrainian Academy of Sciences, Krymskyi was descended from an old Crimean Tatar family and knew around 60 languages; he died in a prison of the NKVD (the interior ministry

of the Soviet Union)

This world-famous Ukrainian astronomer, who dedicated her life to researching the dynamics of comets. became a nun at the age of 85 but continued to teach

> OLENA KAZYMYRCHAK-POLONSKA (1902 - 1992)

AHATANHEL KRYMSKYI

(1871 - 1942)

fas ukr

PRYPIAT-STOKHID" NATIONAL PARK

This wildlife conservation park is named after the Prypiat and Stokhid rivers. whose many intricate channels, overgrown with reeds, form a true labyrinth



This play by Lesia Ukrainka was inspired by tales about fantastical forest creatures that her uncle told

preserve LISOVA PISNIA

her while visiting the Nechymne

(SONG OF THE FOREST)

This tiny owl the smallest

owl in Europe is mainly found in coniferous forests, where it mates for life - there are currently up to 300 couples in Ukraine

EURASIAN PYGMY OWL

First mentioned in AD 1085

10th century

The highlight of the museum's painted icon display is Our Lady of Kholm, one of the most important sacred objects of Ukraine-Rus, which bears a scar from a Mongolian scimitar that remained even after attaching it to the insignia of King of Poland Jan II Kazimierz

LITERARY AND

MEMORIAL MUSEUM

OF LESIA UKRAINKA

MUSEUM OF THE VOLYN ICON, LUTSK

It has been more than 20 years since the leader of the Tartak band began to inspire Ukrainian people with his energy and drive, because, as he believes, "old school's never out of fervour"

SASHKO POLOZHYNSKYI (born 1972)

LUTSK

The historical centre of Volyn was once the second residence of the Grand Duke of Lithuania, as well as the capital of the Principality of Galicia-Volhynia

ii ii ii ii

14th-15th centuries

Forty buildings in Lutsk are stuck together like honeycombs in a beehive

WORLD'S LONGEST APARTMENT BUILDING

Length: 1,750 m 120 front doors

1616-1639



One of the biggest Roman Catholic churches in Ukraine, built by the Society of Jesus in Lutsk, it towers above three-storey dungeons that are cloaked in mystery and legend

ST PETER AND ST PAUL CATHEDRAL

This director of the films Mamay and The Guide, which were selected as Ukrainian entries in the Academy Awards for Best Foreign Film, is a hereditary kobzar (an itinerant Ukrainian bard who sings to his own accompaniment on a multi-stringed kobza)

LUTSK CASTLE

(or Lubart's) Castle, built during the

times of the Grand Duchy of Lithuania,

One of three towers of Lutsk

appears on the 200 hryvnia bill

OLES SANIN (born 1972)

of the Radziwiłł family. Lithuanian magnates who owned lands and estates in 10 modern states, it was built in the town of 16th-17th Olyka, which had belonged to the

centuries

Radziwiłłs for 400 years

The principal residence



VOLYN MAZURYKY AND POLISSIA VERGUNY

Delicious Volyn specialities: home-made turkey sausage filled with butter and cheese, and crispy pastry twists fried in oil

SANIN

OLYKA CASTLE